お客様各位

ハム・ソーセージ製造担当の方及び 設備・資材担当者の方にお渡し下さい。

#### ハイテック 株式会社

横浜市緑区長津田町 2565-8 電 話:045-983-5000 FAX:045-983-0020

・弊社ゴールデンウィーク休業期間中の機械トラブル対応のご案内

・発送部品、クリップの受注締め切り 及び ケーシング配送のご案内

拝啓 貴社益々ご清栄の段お慶び申し上げます。平素は格別のお引き立てを賜り、厚く御礼を申しあげます。

誠に勝手ではございますが、弊社は下記の期間をゴールデンウィーク休業とさせて頂きます。 その際、弊社がお納め致しました機械の故障など、緊急のトラブルでお困りの際は、下記弊社サービスエンジニアへ直接お問い合わせ下さい。

尚、ゴールデンウィーク休業期間は、部品の出荷は原則、致しかねますのでご理解の程お願い申し上げます。

敬具

# (参考) 弊社取扱い機種

ハム・ソーセージ充填機など

リンクウェル、バキュームリンクウェル、マックウェル、マックウェルリボルバー、スタッフウェル、ウィンカー、ハムラー、バキュームハムラー、オートウィンカー、M-2、M-10、M-20、セーバー(ピーラー)、自動竿掛け装置、自動台車掛け装置、ハイカット 2、クリッパー など

記

1. 弊社ゴールデンウィーク中の休業日 カレンダー通りとなります (土・日、及び祝祭日のみ)

2. 部品 休業前発送のご注文締切日 5月2日(金)15時まで

3. ビスコファンケーシング 4月18日(金)12時まで (各主要都市) 連休前配送のご注文締切日

※輸送荷物の量的増加と運送業界の人手不足とが重なり納期が厳守されない場合もあります。 誠に勝手ながらお早めのご注文を下さいますよう、ご協力お願い申し上げます。

### ハイテック(株) 各営業・サービスエンジニア携帯電話番号

#### サービスエンジニア

牧野 潤也	090-6922-1204	金谷 健太	090-2751-8965	川邊 隼	090-5209-5911
小泉 信行	090-3214-3167	島津 晃平	080-8706-1165	クリソストモ マイケル	090-7237-0335
岩谷 健	090-6921-5334	鈴木 道仁	080-1100-1630	小島 高志	090-4000-5721

## 営業推進担当者

中村 伸二郎	090-5411-6867	郡 隆之	080-2675-1934	佐田 智春	090-6920-9708		
平野 大	090-7422-0577	田本 順一	080-2672-0879	井川 洋行	090-7423-8350		
本山 祐平	090-5559-2531	清原 幸平	070-2668-4755		_		

E-mail:eigyo\_all@hitec-jp.com

※休暇中につき、つながらない場合はご容赦下さい。